

REVYLINE



RL 430

MINI PORTABLE ORAL IRRIGATOR

ПОРТАТИВНЫЙ МИНИ-ИРРИГАТОР ДЛЯ ПОЛОСТИ РТА

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Перед первым использованием ирригатора RL 430 внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации.

Технические характеристики	4
Комплектация	4
Меры предосторожности	5
Предупреждения медицинского характера	6
Зарядка аккумулятора	6
Насадки в комплекте	7
Наполнение резервуара	7
Включение/выключение прибора	8
Режимы работы	8
Краткосрочное включение ирригатора	9
Процесс ирригации	9
Использование ополаскивателей и растворов	10
Резервуар	10
Уход и обслуживание	11
Транспортировка, хранение и утилизация прибора	11
Распространенные проблемы и их решение	12
Гарантия	13

Если у вас остались вопросы,
обратитесь в сервисный центр:

 **8 (800) 775-38-49**

 **www.revyline.ru**



Портативный ирригатор для полости рта

Предназначен для профилактики болезней зубов и десен.

- 3 режима работы
- Частота пульсации – 1600 в мин.
- Уровень давления жидкости – 240–1040 кПа
- Материал корпуса – ABS-пластик
- Влагозащита – IPX7
- Емкость резервуара – 85 мл
- Питание – аккумулятор Li-ion (920 mAh)
- Потребляемая мощность – 7,4 Вт
- Номинальное напряжение – 3,7 В
- Зарядка через кабель Type-C
- Время полной зарядки – 2,5 ч.
- Аккумулятор держит заряд до 25 дней.
- Размеры в сложенном состоянии – 50x33x125 мм
- Размеры в рабочем состоянии (без насадки) – 50x33x195 мм
- Средний срок службы – 5 лет
- Хранить при комнатной температуре

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Основной блок ирригатора
- 2 сменные насадки
- Кабель USB Type-C
- Дорожная сумка
*В комплектации модели белого цвета дорожная сумочка не предусмотрена.
- Инструкция по эксплуатации
- Гарантийный талон

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Для предотвращения электротравм, ожогов, пожаров, нанесения вреда себе и окружающим:

- Остерегайтесь попадания воды в разъем для зарядки, намокания кабеля.
- Не храните прибор в местах, откуда он может упасть в емкость с водой или раковину.
- Не направляйте поток воды под язык, в уши, нос или другие чувствительные участки. Прибор генерирует мощную водную струю, которая может нарушить целостность кожи и слизистых оболочек.
- Используйте только фирменные насадки и аксессуары.
- Не вставляйте посторонние предметы в гнездо для сменной насадки.
- Заряжайте прибор вдали от горячих поверхностей.
- Не включайте ирригатор в помещении, где ранее использовались кислород или аэрозоли.
- Не заливайте в резервуар ополаскивателя, содержащие йод, масло, отбеливающие ингредиенты. Они снижают эффективность и срок службы прибора.
- Заливайте в резервуар воду или раствор, рекомендованный лечащим врачом-стоматологом.
- Перед использованием ирригатора удалите из полости рта все съемные конструкции.
- Не используйте прибор при наличии ранок в полости рта или на языке.
- Использование ирригатора детьми возможно с 6 лет только под присмотром взрослых.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ХАРАКТЕРА

Небольшая кровоточивость и дискомфорт десен в начале использования данного устройства являются нормой. Если кровотечение и дискомфорт сохраняются более одной недели, следует обратиться к стоматологу.

Если в последние 2 месяца вы перенесли операцию в ротовой полости, установили импланты или протезы, то перед началом использования данного устройства следует проконсультироваться с врачом.

Если у вас установлен кардиостимулятор или другие подобные имплантированные устройства, перед использованием прибора обратитесь к своему врачу.

ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА



Зарядка осуществляется с помощью кабеля USB Type-C, который вставляется в разъем, находящийся на корпусе прибора рядом с гнездом насадки.



Перед первым использованием полностью зарядите аккумулятор ирригатора.



Если индикатор заряда мигает красным, значит ирригатор следует подзарядить.



Во время зарядки индикатор заряда горит красным.



Когда зарядка завершена, включается зеленая индикация.



Время полной зарядки аккумулятора составляет 2,5 часа.

Внимание! Во время зарядки аккумулятора пользоваться устройством нельзя.

НАСАДКИ В КОМПЛЕКТЕ

В базовой комплектации портативного ирригатора RL 430 2 сменные насадки:



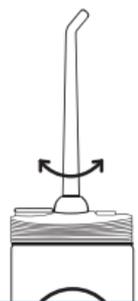
Стандартная насадка для регулярного использования.

Внимание! Согласно правилам личной гигиены, совместное использование одной насадки различными пользователями недопустимо.

Установка и замена насадки

Вставьте насадку в гнездо и поверните ее по часовой стрелке до упора.

Чтобы снять насадку, поверните ее против часовой стрелки до упора и потяните вверх.



Насадку можно хранить в специальном отделении внутри корпуса: откройте клапан, расположенный рядом с гнездом насадки, и поместите насадку внутрь наконечником вверх. Закройте клапан.

НАПОЛНЕНИЕ РЕЗЕРВУАРА



Откройте крышку-зеркальце на 90° и наполните резервуар водой. Закройте крышку до щелчка.



Наполнять резервуар можно также через верх резервуара, отсоединив его от корпуса.

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ ПРИБОРА

-  Включение и выключение прибора осуществляется с помощью кнопки вкл/выкл, выбор режимов работы – с помощью кнопки управления.
- 

РЕЖИМЫ РАБОТЫ

Портативный ирригатор RL 430
позволяет использовать 3 режима работы

 **SOFT**

Мягкая чистка, подходит для людей с чувствительными зубами и начинающих пользователей.

 **STANDART**

Ежедневная стандартная чистка зубов.

 **DIY**

Настраиваемый режим.

Выбор уровня давления в режиме DIY

-  Выберите режим DIY. Нажмите и удерживайте кнопку Mode (индикатор DIY будет мигать, а уровень давления – увеличиваться). Отпустите кнопку, когда уровень давления будет вас устраивать.

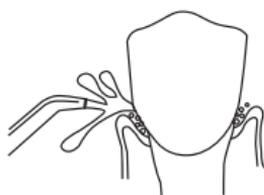
КРАТКОСРОЧНОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ ИРРИГАТОРА



Чтобы в любом из режимов включить ирригатор на нужное вам время, нажмите и удерживайте кнопку вкл/выкл. На корпусе прибора одновременно загорятся индикаторы режима и заряда. Прибор будет работать, пока вы удерживаете кнопку включения.

ПРОЦЕСС ИРРИГАЦИИ

- Залейте в резервуар воду, температура которой не выше +40 °С, или раствор, рекомендованный лечащим врачом-стоматологом.
- Расположите насадку под углом 45° к поверхности зуба.
- Включите ирригатор, направьте водную струю на область чистки.
- Вода должна естественным образом стекать из полости рта в раковину.
- Для получения лучших результатов вначале обработайте область боковых зубов, а затем передних.
- Продвигайте насадку вдоль контура десны, задерживаясь в межзубных промежутках.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ОПОЛАСКИВАТЕЛЕЙ И РАСТВОРОВ

Для лучшего эффекта рекомендуется использовать ополаскиватели и специализированные бальзамы Revuline. Расчет дозировки производите согласно инструкции используемого средства. После каждого использования растворов необходимо промыть ирригатор.

Внимание! В состав некоторых ополаскивателей для полости рта входит спирт, который при длительном нахождении в системе прибора может повредить его детали и в конечном итоге снизить срок его эксплуатации.

РЕЗЕРВУАР

После каждой процедуры ирригации сливайте из резервуара оставшуюся в нем жидкость. Такие меры предосторожности при длительном использовании прибора помогут избежать образования известкового налета на его деталях и возникновения неприятного запаха.

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Запрещено хранить жидкость в резервуаре, а также использовать прибор в горизонтальном положении.
- Используйте мягкую ткань и мягкий неабразивный очиститель для очистки поверхности прибора.
- В процессе эксплуатации из-за жесткой воды на деталях прибора могут образовываться известковые отложения. Для их устранения используйте специальное средство Revyline для очистки ирригатора, согласно инструкции по его применению. Производитель рекомендует проводить чистку ирригатора от одного до трех раз в три месяца в зависимости от жесткости воды.

ТРАНСПОРТИРОВКА, ХРАНЕНИЕ И УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

Транспортировка изделий осуществляется любым видом крытого транспорта в упаковке изготовителя, которая предохраняет изделия от механических повреждений, попадания на них грязи и влаги.

Хранить изделия необходимо в упаковке изготовителя в помещении с вентиляцией вдали от прямых солнечных лучей и источников тепла при температуре от 0 °С до +20 °С.

Утилизация производится в соответствии с требованиями действующего законодательства РФ.

РАСПРОСТРАНЕННЫЕ ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЕ

Не извлекается насадка

Решение: Во время извлечения насадки нажмите и удерживайте кнопку блокировки насадки, расположенную на корпусе прибора.

Сложности выбора уровня напора струи

Решение: После включения прибора выберите необходимый режим работы прибора. Для повышения эффективности ирригации используйте режим, не причиняющий вам дискомфорта.

Кровоточивость во время ирригации

Решение: Кровоточивость является характерным симптомом воспаления десен. При кровоточивости необходимо выбрать режим работы ирригатора с низким уровнем давления. Ирригатор удаляет зубной налет и бактерии с поверхности десен. Если при дальнейшем использовании кровоточивость продолжается, необходимо обратиться за консультацией к врачу-стоматологу.

Как предотвратить разбрызгивание воды?

Решение: Во время ирригации не стойте вертикально прямо с широко открытым ртом. Наклонитесь по направлению к раковине, приоткройте рот. Вода будет естественным образом выливаться из полости рта.

Гарантированное техническое обслуживание прибора осуществляется в течение действующего гарантийного срока бесплатно. Далее обслуживание ирригатора осуществляется за счет покупателя.

Гарантия не распространяется:

- На расходные материалы и комплектующие.
- На товары, которые вышли из строя и/или получили дефекты вследствие применения их не по назначению, неосторожного и/или небрежного использования (включая перегрузку), приведшего к повреждениям, модификации, вскрытия и/или ремонта неуполномоченной организацией (частным лицом), нарушения правил эксплуатации, и/или хранения, и/или транспортировки, указанных в руководстве по эксплуатации.
- На товары, которые вышли из строя и/или получили дефекты вследствие подключения к неправильному источнику питания.
- На товары, эксплуатировавшиеся с неустранимыми недостатками.
- На неисправности, которые вызваны независимыми от производителя причинами, такими как действия третьих лиц, явления природы и стихийные бедствия, домашние и дикие животные, насекомые, попадание внутрь посторонних предметов и жидкостей.
- На внешние и внутренние загрязнения, царапины, трещины, потертости и прочие механические повреждения, возникшие в процессе эксплуатации и в результате естественного износа.

REVYLINE

главный секрет вашей улыбки